



## Ministero dell'Istruzione e del Merito

Istituto Superiore "Lorenzo Rota" di Calolziocorte (LC)  
Liceo Scientifico | Liceo Scientifico delle Scienze Applicate | Liceo delle Scienze Umane  
Amministrazione, Finanze e Marketing | Costruzioni Ambiente e Territorio  
Istruzione e Formazione Professionale: operatore ai servizi di vendita

### CONTRATTO PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO VIAGGIO DI ISTRUZIONE A NAPOLI DAL 29 APRILE AL 2 MAGGIO 2024 - CIG B10EF65288

TRA

L'ISTITUTO di ISTRUZIONE SUPERIORE "Lorenzo Rota" di Calolziocorte, Codice Fiscale n. 92058850139, con sede in Via Lavello, 17 – 23801 Calolziocorte (LC), di seguito denominato I.S., legalmente rappresentato dal Dirigente Scolastico dott.ssa CARMELA TEODORA CARLINO

E

L'AGENZIA TERRA DEL SOLE di Alessio Alessino & C. sas con sede legale in via S. Francesco d'Assisi 199 a San Giovanni in fiore (CS) – p.i. 03294430784 di seguito denominata A. V., nella persona del legale rappresentante persona del legale rappresentante sig. Alessio Alessino, C.F. [REDACTED]

#### PREMESSO

- che la Dirigente Scolastica, secondo i criteri deliberati dal Consiglio di Istituto, ha autorizzato l'effettuazione del viaggio di Istruzione del corrente A.S. 2023/24 con destinazione NAPOLI dal 29 aprile al 2 maggio 2024 per gli studenti delle classi 5D – 5E – 5L;
- che l'A.V. ha inviato un'offerta tramite la trattativa diretta n.ro 4211109 del 29 marzo 2024;
- che con decisione n.ro 0000095 del 29 marzo 2024, veniva affidato il servizio in permessa indicato all' A.V.;
- che il finanziamento del Viaggio di Istruzione in questione è a carico dei genitori degli studenti partecipanti,

#### SI CONVIENE E STIPULA QUANTO SEGUE

##### Art. 1

L'Istituto Superiore "Lorenzo Rota" di Calolziocorte incarica l'A.V. all'organizzazione ed effettuazione del seguente Viaggio di Istruzione, così come risulta dal capitolato tecnico allegato all'offerta citata in premessa;

L'A.V.si assume la responsabilità della prenotazione dei mezzi di trasporto, dell'acquisto dei relativi biglietti A/R e della fornitura dei servizi riferiti al Viaggio di istruzione nei seguenti termini:

#### LA QUOTA COMPRENDE

Partecipanti: il numero degli studenti partecipanti è 54 e 4 docenti accompagnatori nel viaggio di andata e 5 docenti accompagnatori durante il soggiorno a Napoli e nel viaggio di rientro;

Durata: 4 giorni, 3 notti;

Periodo: dal 29 aprile al 2 maggio 2024 con partenza e rientro dalla stazione Centrale di Milano con treno veloce Frecciarossa;

Partenza con Freccia Rossa dalla stazione ferroviaria Milano Centrale alle ore 8:10 con arrivo alla stazione ferroviaria di Napoli alle ore 13:15;

Rientro dalla stazione ferroviaria di Napoli alle ore 15:40 con arrivo alla stazione ferroviaria di Milano Centrale alle ore 20:50.

Sistemazione in hotel 4 stelle "Capodimonte Grand Hotel", a Napoli;

Camere multiple (max quadruple) per gli studenti con servizi private;



## Ministero dell'Istruzione e del Merito

Istituto Superiore "Lorenzo Rota" di Calolziocorte (LC)  
Liceo Scientifico | Liceo Scientifico delle Scienze Applicate | Liceo delle Scienze Umane  
Amministrazione, Finanze e Marketing | Costruzioni Ambiente e Territorio  
Istruzione e Formazione Professionale: operatore ai servizi di vendita

Camere singole per i 5 docenti accompagnatori ed alunni disabili, se presenti, con servizi private;  
Trattamento di mezza pensione colazione e cena;  
Cena nello stesso hotel del pernottamento oppure nelle immediate vicinanze.

### PROGRAMMA DI MASSIMA:

29/04

FRECCIA ROSSA MILANO 8.10 NAPOLI 13.15  
HOTEL : CAPODIMONTE GRAND HOTEL \*\*\*\* NAPOLI  
CON TRATTAMENTO DI MEZZA PENSIONE .  
POMERIGGIO PRIMA VISITA DI NAPOLI .

30/04

COLAZIONE IN HOTEL E VISITA DI POMPEI CON TRASFERIMENTO IN CIRCUMVESUVIANA .  
- POMPEI VISITA AGLI SCAVI TURNO SCUOLA ORE DA DEFINIRE  
- RIENTRO IN HOTEL CENA E PERNOTTAMENTO

01/05

- REGGIA DI CASERTA (mattina)  
RIENTRO IN HOTEL PER CENA E PERNOTTAMENTO.

02/05

COLAZIONE IN HOTEL E VISITA DI NAPOLI – POMERIGGIO PARTENZA  
FRECCIA ROSSA NAPOLI 15.40 - MILANO 20.50

QUOTA DI PARTECIPAZIONE € 440.00

### LA QUOTA COMPRENDE:

- Viaggio in treno Freccia Rossa A/R;
- 3 mezze pensioni in hotel a CAPODIMONTE (1/2 minerale inclusa);
- Prenotazione scavi di Paestum;
- Prenotazione Reggia di Caserta;
- Assicurazione medico/bagaglio;
- Guida scavi 1 ogni 20 studenti euro 150.00.

### LA QUOTA NON COMPRENDE

- Tassa di soggiorno se prevista
- Deposito cauzionale
- Tutto quanto non elencato nella "quota comprende"

### Art. 2

Sono concordate le seguenti modalità di esecuzione del servizio ed eventuali inadempimenti:

1. L'albergo della categoria richiesta è indicato con: nome, indirizzo, telefono/fax, e-mail, ubicazione e l'A.V. ne darà conferma all'I.S. almeno 7 giorni prima dell'inizio del viaggio.



## *Ministero dell'Istruzione e del Merito*

**Istituto Superiore "Lorenzo Rota" di Calolziocorte (LC)**  
**Liceo Scientifico | Liceo Scientifico delle Scienze Applicate | Liceo delle Scienze Umane**  
**Amministrazione, Finanze e Marketing | Costruzioni Ambiente e Territorio**  
**Istruzione e Formazione Professionale: operatore ai servizi di vendita**

2. L'A.V. rilascerà all'I.S., 5 giorni prima della partenza, i documenti relativi al viaggio (voucher, titoli di trasporto). Sui voucher saranno indicati: il nome dell'I.S., l'entità del gruppo, i servizi prenotati ed i relativi fornitori.
3. L'I.S., nella persona del responsabile accompagnatore, avrà cura di rilevare l'esatto numero dei partecipanti, nonché l'utilizzo dei servizi previsti, con apposita dichiarazione sottoscritta sui relativi documenti di viaggio (voucher, titoli di trasporto). Tali adempimenti consentiranno all'I.S. di potere, eventualmente, ottenere il rimborso, qualora il numero dei partecipanti, per documentati motivi, sia stato oggetto di variazione in meno, oppure non tutti i servizi siano stati utilizzati per causa di forza maggiore.
4. Nel caso d'inadempimento o di inesatta esecuzione del contratto, durante l'effettuazione del viaggio, l'I.S., come riferito e documentato dal docente accompagnatore responsabile, presenterà immediata contestazione. Nei successivi 2 giorni lavorativi l'I.S. presenterà reclamo scritto all'A.V. per le successive azioni e transazioni.
5. L'A.V. garantisce le condizioni di sicurezza relative alla sistemazione in albergo, in materia di conformità dell'edificio e degli ambienti interni alle specifiche norme, degli alunni partecipanti e dei docenti accompagnatori. Al momento dell'arrivo presso l'albergo, l'I.S., nella persona del responsabile accompagnatore, avrà cura di verificare la rispondenza dei servizi e delle strutture a quanto previsto e contenuto nel pacchetto turistico offerto. Eventuali difformità riscontrate dovranno essere immediatamente contestate per successive azioni e transazioni.
6. L'I.S. dovrà garantire la conservazione dello stato delle strutture alberghiere/ristorative al momento della partenza dalle stesse. Nel caso siano denunciati danni, imputabili all'I.S. a causa di condotta palesemente irrispettosa da parte degli studenti, l'I.S. tramite i docenti accompagnatori, riscontreranno immediatamente ed in contraddittorio gli stessi. L'ammontare dell'eventuale danno sarà addebitato all'I.S., nell'ipotesi in cui il danno sia da ricondurre direttamente ed eziologicamente alla condotta di uno o più studenti, con specifica fattura emessa dall'A.V., L'I.S. procederà alla rivalsa nei confronti dei responsabili.

### **Art. 3**

Il prezzo del Pacchetto turistico, comprensivo di eventuali revisioni e di tutti gli oneri posti a carico del viaggiatore è fissato in euro 440,00 pro capite per n. 54 studenti + n. 4/5 docenti accompagnatori gratuiti.

Per tutti i servizi resi l'I.S. corrisponderà all'A.V. l'importo complessivo di euro 23.760,00, liquidando:

- prima della partenza un acconto del 50% previa emissione di fattura elettronica.
- la somma rimanente sarà liquidata al rientro del viaggio sempre previa emissione di fattura elettronica.

Il pagamento dell'importo avverrà dopo la firma del presente contratto e dietro presentazione di regolari fatture elettroniche, codice univoco dell'I.S. UFVUPO – con il seguente CIG B10EF65288.



## *Ministero dell'Istruzione e del Merito*

**Istituto Superiore "Lorenzo Rota" di Calolziocorte (LC)**  
**Liceo Scientifico | Liceo Scientifico delle Scienze Applicate | Liceo delle Scienze Umane**  
**Amministrazione, Finanze e Marketing | Costruzioni Ambiente e Territorio**  
**Istruzione e Formazione Professionale: operatore ai servizi di vendita**

Il prezzo del viaggio comprende tutte le spese per le coperture assicurative. L'A.V. dichiara di essere coperta dall'assicurazione per la responsabilità civile verso i consumatori per il risarcimento di eventuali danni.

In caso il viaggio non possa essere effettuato per limitazioni imposte dalle Autorità competenti, il rimborso delle quote già versate avverrà con lo stesso mezzo di pagamento utilizzato per il versamento.

### **Art. 4**

Sono concordate le seguenti modalità per eventuale modifica delle condizioni contrattuali e recesso o annullamento del servizio:

1. Nel caso l'A.V. che abbia necessità di modificare, per sopraggiunti gravi motivi, in modo significativo uno o più elementi del contratto, ne dà immediato avviso in forma scritta all'I.S., comunque entro il termine di sette giorni lavorativi prima della data di partenza del viaggio, indicando il tipo di modifica e la variazione (in diminuzione) del prezzo che ne consegue.
2. Ove l'I.S. non accetti la proposta di modifica di cui al comma 1 può recedere dal contratto, senza pagamento di penale, ed ha diritto a quanto previsto al successivo comma 6.
3. L'I.S. comunica la propria scelta all'A.V. entro tre giorni lavorativi dal momento in cui ha ricevuto la proposta di modifica indicata al comma 1.
4. Dopo la partenza, quando una parte essenziale dei servizi previsti dal contratto non può essere effettuata, l'A.V. predispone adeguate soluzioni alternative e comunque equivalenti alla proposta originaria, per la prosecuzione del viaggio programmato non comportanti oneri di qualsiasi tipo a carico dell'I.S., oppure rimborsa quest'ultima nei limiti della differenza tra le prestazioni originariamente previste e quelle effettuate, salvo il risarcimento del danno.
5. Se non è possibile alcuna soluzione alternativa l'I.S. deciderà se accettare oppure no. L'A.V. mette a disposizione un mezzo di trasporto equivalente per il ritorno al luogo di partenza o ad altro convenuto, e restituisce la differenza tra il costo delle prestazioni previste e quello delle prestazioni effettuate fino al momento del rientro anticipato.
6. Nel caso l'I.S. receda dal contratto nel caso previsto al comma 2, o il viaggio venga cancellato prima della partenza, per qualsiasi motivo, l'I.S. ha diritto di usufruire di un altro pacchetto turistico di qualità equivalente o superiore senza supplemento di prezzo, o di un pacchetto turistico qualitativamente inferiore previa restituzione della differenza del prezzo oppure gli è rimborsata, entro sette giorni lavorativi dal momento del recesso o della cancellazione, la somma di denaro già corrisposta e pattuita.
7. Nel caso previsto dal comma 6 l'I.S. ha diritto ad essere risarcita di ogni ulteriore danno dipendente dalla mancata o inesatta esecuzione del contratto.
8. L'I.S. dovrà confermare almeno 15 giorni prima della data della partenza del viaggio il numero dei partecipanti.

### **Art. 5**

L'A.V. si impegna a rispettare le indicazioni delle CC.MM. n. 291 del 14.10.1992 e n. 623 del 2.10.1996, fornendo, su richiesta dell'I.S., tutte le certificazioni richieste nelle circolari stesse, in



## *Ministero dell'Istruzione e del Merito*

**Istituto Superiore "Lorenzo Rota" di Calolziocorte (LC)**  
**Liceo Scientifico | Liceo Scientifico delle Scienze Applicate | Liceo delle Scienze Umane**  
**Amministrazione, Finanze e Marketing | Costruzioni Ambiente e Territorio**  
**Istruzione e Formazione Professionale: operatore ai servizi di vendita**

particolare quelle di cui all'art. 9, commi 7 e 10 della C.M. n. 291/92, anche mediante autocertificazione del legale rappresentante.

### **Art. 6**

Il capitolato tecnico e il disciplinare di gara già firmati e in possesso delle parti costituiscono entrambi parte integrante del presente contratto:

### **Art. 7**

E' vietata la cessione parziale o totale del presente contratto.

### **Art. 8**

Le parti convengono che per quanto non specificatamente richiamato nel presente contratto si rinvia alla normativa vigente in materia ed a quella relativa all'attuazione della direttiva n. 314/90/CEE concernente i viaggi, le vacanze ed i circuiti "Tutto compreso", nonché alle norme dettate D.L. 28 agosto 2018, n. 129 "Regolamento recante istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche". Tutte le spese e gli oneri fiscali inerenti all'aggiudicazione del contratto, compresa la registrazione in caso d'uso, sono a carico dell'A.V.

Per le controversie relative al presente contratto la competenza è del Foro di Lecco.

L'agenzia di viaggio  
Il Legale Rappresentante  
Sig. Alessio Alessino

La Dirigente Scolastica  
Dott.ssa Carmela Teodora Carlino

**Il presente contratto è privo dei dati sensibili ai fini della pubblicazione.  
Copia completa è conservata agli atti.**

pratica trattata da Grass S.